

LE BULLETIN DE LA FERME

VOLUME XV, PAGE 685

8 SEPTEMBRE 1927

confort
combustible

que donne dans toute la mal-
NAISE L'ISLET
-hygiénique et durable
de combustible que ce qu'exige
pas à moitié plus longtemps.
roulaires gratuites ou voyes

de L'Islet, Limitée,
t. St., Qué.

Bons agents de-
mandés où nous
ne sommes pas
représentés.



travaux publics recevra jusqu'à l'avance, le jeudi 22 soumission pour la reconstruc-
tion à Roberval, comté du
Q. lesquelles soumissions
s'adresseront au sousigné,
développe, en sus de l'adresse,
on pour reconstruction du
P. Q."

les plans et les formules de
des devis et des formules
ministère des Travaux publics,
de l'ingénieur de district,
la poste, Québec, P. Q., et
poste de Chicoutimi, P. Q.

compte que des soumissions
fournies par le ministère
ditions mentionnées dans

10 p. 100 du montant de
l'ordre du ministre des Tra-
vaux publics une banque à chare-
te acceptation. On accepte
tient des bons du Dominion
s de la compagnie du chemin
al, ou des bons et un chèque,
pour compléter le montant.

it se procurer au ministère
des tracés bleus (blue prints)
chèque de banque accepté
10.00, payable à l'ordre du
publics. Ce chèque sera
maire offre une soumission

S. E. O'BRIEN,
Secrétaire,
publics.
embre 1927.

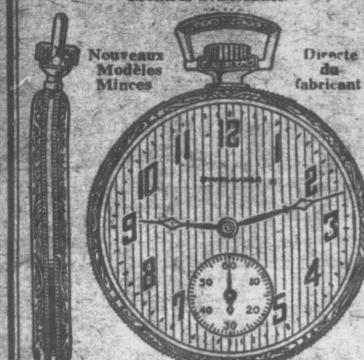
9227

N'aimez-vous pas posséder
une bonne montre?

Remarques: Plus de 100.000 personnes
ont répondu à nos annonces et sont
maintenant de fiers possesseurs de
Montres Studebaker.

Nouveaux
Modèles
Minces

Directe
du fabricant



21 Pierres

STUDEBAKER
La montre assurée
EXPÉDIE POUR SEULEMENT

\$1

00 en acompte

Une offre surprenante
pour \$1.00 en acompte
seulement vous pouvez
avoir directe de la manu-
facture une magnifique
montre Studebaker à 21 pierres.
Le balance payable
versements mensuels familiers.
Vous pouvez choisir de 75
nouveaux modèles de boîtier artistiques.
Les plus récents dessins à effets d'or jaune,
vert et blanc. Étui ajusté mis comprenant
chaud, froid, isochronisme et 5 positions.
Assuré pour toute la vie.
Vendue directe aux plus bas prix jamais
connus pour des montres de qualité.
Montres-bracelets pour hommes et pour dames
aussi. Envoyez le coupon pour avoir détails
et LIVRE GRATUIT des nouveaux modèles de montres.

CHAINE DE MONTRE GRATUITE
Pour un temps limité seulement
nous offrons une magnifique chaîne
de montre gratuite. Écrivez pour
avoir livre de modèles gratuit tan-
dis que cette offre est en vigueur.

STUDEBAKER WATCH COMPANY
of Canada Ltd.

Sous la direction des membres de la
famille Studebaker connue depuis trois-
quarts d'un siècle comme manufacture
de produits de qualité.

Dept. V 552

Windsor, Ont.
Studebaker Watch Co.
of Canada Ltd.

Dept. V 552 Windsor, Ont.
Veuillez m'envoyer votre livre
gratuit de nouveaux modèles de
montres et des renseignements
sur votre offre \$1. en acompte

Cit. Prov.

Mallez ceci

Nom
Adresse
Cité Prov.

DES SEMENCES AU MARCHE.

Dirigez votre entreprise agri-
cole comme Henry Ford dirige
son industrie. S'il sur-
git quelque chose pour vous
retarder ou déranger vos pro-
jets, "n'attendez pas" dit
Ford, "utilisez le téléphone"
Il a démontré qu'il épargne
de l'argent. Vous le pouvez
aussi.

Faites du
téléphone
votre ven-
deur.



Epargner est absolument le seul
moyen de faire une véritable fortune.—
FRANKLIN.

LE COIN DES JEUNES

Le rendez-vous des élèves-fermiers et jardiniers

Concours d'embellissement d'écoles

Avis aux intéressés

Nous voulons aujourd'hui donner en
passant quelques conseils pour tous ces
gens dévoués qui ont pris à cœur de
voir à l'entretien des terrains d'école
pendant les vacances. Fermières,
commissaires ou autres qui avez pris

D'autant plus que vous devez envoi-
er au commencement de septembre les
photos que vous prendrez de ces ter-
rain quand ils présenteront le plus bel
aspect. Expliquez bien encore aux
élèves pourquoi nous avons fait ce
jeunesse que vous montrez vous-mêmes
plus de dévouement en payant de votre
personne sans compter. Les paroles
s'envolent, mais les exemples entraî-
nent et se gravent dans la mémoire.

Donc il est temps de faucher les
mauvaises herbes avant qu'elles ne
forment leurs graines. Réparez aussi
les clôtures, blanchissez les dépendances,
rassez les pelouses, ratissez les allées, et
sarclez les ronds de fleurs. Que les
enfants en revenant au début de sep-
tembre ne se disent pas qu'il n'y avait

Adrien Desautels.

L'Agriculture à l'Ecole OU LE MEMENTO AGRICOLE DE L'INSTITUTRICE

L'ouverture des classes

Parmi nos impressions d'enfance, cel-
les des premiers jours de septembre s'ef-
facent difficilement de notre mémoire.
Le grand événement d'alors était notre
retour à l'école. La jeunesse toujours un
peu ennemie de la discipline ne voyait
pas toujours le premier de septembre
d'un bon oeil. Trente ou quarante ans
plus tard, nous jugeons les choses bien
autrement parce que nous comprenons
maintenant le grand bien de l'instruc-
tion au point que nous plaignons volontiers
ceux qui pour une raison ou pour
une autre n'ont pas pu l'acquérir. Parmi
nous, quelques privilégiés ont eu la chance
de faire d'assez longues études après
avoir quitté l'école primaire; d'autres
ne sont pas allés plus loin et sont entrés
dans la vie avec le mince bagage de
connaissances qu'ils possédaient après
la troisième ou la quatrième année de
fréquentation scolaire. Ce qui est cer-
tain, c'est que nous avons fait des étu-
des supplémentaires, conquis des diplômes,
nous le devons partiellement aux institutrices de l'école primaire. Autre-
fois comme aujourd'hui, elles s'intéressaient
à notre bien et à notre avancement.
Ce sont elles qui ont fait remarquer
à nos parents que nous étions doués
de certaines aptitudes justifiant les dé-
penses que ces derniers ont consenti
ensuite en notre faveur. Si elles ne l'ont
pas fait directement, leurs rapports
étaient là et nos parents les ont consulté.
Aucun père de famille n'entreprendrait
de placer son fils au collège ou sa fille au
couvent si l'enfant n'avait pas déjà
obtenu un certain succès à l'école pri-
maire lequel est une garantie de ceux
qu'il pourra obtenir plus tard.

Nous l'avons déjà dit ici et nous
aimons à le répéter que les humbles ins-
titutrices font une œuvre qui compte
beaucoup dans la vie nationale. Les
grands hommes qui président aux desti-
nées d'une nation ont fait leurs débuts
dans la fréquentation de l'école primaire.

N'ENVVOYEZ PAS D'ARGENT—ENTIERE SATISFACTION GARANTIE

Laissez-moi vous envoyer pour un essai de 30 jours mes célèbres lunettes "Crown".

Elles vous permettront de lire le plus petit caractère, enfilé la plus petite aiguille, voir

de près ou de loin. Si vous n'en êtes pas enchanté et convaincu que mes lunettes à

\$3.00 seulement, sont semblables à celles que l'on vend \$15.00 n'importe où, renvoyez-les

moi. Vous ne perdrez pas un sou. Vous êtes le seul juge. Des centaines de milliers

de personnes en portent actuellement.

Magnifique étui donné gratuitement. Remplissez le coupon ci-dessous et envoyez-le moi.

Je vous dirai comment vous pouvez en obtenir une paire gratuitement.

Répondez et mettez ce coupon à la poste aujourd'hui.

Crown Spectacle Co., Dept. Q 2

60 Front Street W., Toronto, Ont.

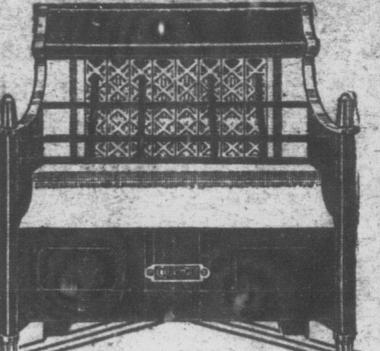
Je désire essayer vos lunettes durant 30 jours, sans aucune obligation de ma part.

Dites moi aussi comment en obtenir une paire gratuitement.

Nom
Rue et No.
Ville
Age
Boîte No.
Prov.
R.F.D.

AGENTS vous pouvez gagner \$50. à \$200. par semaine en nous représentant.

Écrivez pour connaître notre proposition.



Chaleur du Gaz partout où vous demeurez

Maintenant, avec le Calorifère Coleman Rayonnant vous pouvez jour de toutes les commodités du gaz pour chauffer, à quelque distance que votre maison soit des tuyaux distributeurs de gaz. Le Coleman fait et brûle son propre gaz; c'est en lui-même un complet système de chauffage—pas de tuyau, ni de fil, ni de frais d'installation.

C'est justement l'article voulu pour les journées froides de l'automne et du printemps, quand la température est trop froide pour être confortable et pas assez froide pour qu'on mette en marche la fournaise ou le poêle à chauffer. Il est aussi excellent pour fournir la chaleur additionnelle qu'il faut durant les périodes des gros froids de l'hiver.

Il rayonne une pénétrante zone en éven-
tant de vive chaleur nette—comme du so-
leil. Il réchauffe d'abord la partie la plus
bas de la pièce où il maintient en per-
manence une température constante et
uniforme. Sa chaleur est plus chaude que
celle du gaz, de la ville. L'appareil est
portatif; on peut s'en servir n'importe où.

Action rapide. Réglage instantané.
Contrôle à double valve. Fonctionne sur
le principe de la pression de sûreté, comme les Lampes et les Lanternes "Quick-
Lite" Coleman. N'importe quelle bonne
marque de gasoline peut lui servir de
combustible. Modèle 2, prix \$32.50.

Demandez à votre fournisseur de vous
montrer le Calorifère Coleman Rayonnant.
S'il n'en a pas en magasin, écrivez-nous
pour avoir les renseignements au long.
Adresse Dept. 312.

The Coleman Lamp Co. Ltd.,
Queen St. East & Davies Ave.,
Toronto, 8, Ontario.
(11-2)

Coleman
TRADE MARK REG.
Radiant Heater

à leur enseignement une couleur rurale,
ceux qui les écoutent recevront certainement
avec l'instruction qu'elles leur communiquent,
l'amour du sol dont elles sont elles-mêmes animées.

André Lesage.



Lunettes à 30 jours d'essai

Elles vous don-
nent un air plus jeune et plus distingué.
Voici de belles, solides et confortables lunettes.
Légères comme une plume avec pont superbement
poli à la main et côtés joliment courbés qui
n'irritent pas le nez ou les oreilles les plus
sensibles. Un vrai chef-d'œuvre qui assurera
satisfaction à quiconque les portera.

N'ENVVOYEZ PAS D'ARGENT—ENTIERE SATISFACTION GARANTIE
Laissez-moi vous envoyer pour un essai de 30 jours mes célèbres lunettes "Crown". Elles vous permettront de lire le plus petit caractère, enfilé la plus petite aiguille, voir de près ou de loin. Si vous n'en êtes pas enchanté et convaincu que mes lunettes à \$3.00 seulement, sont semblables à celles que l'on vend \$15.00 n'importe où, renvoyez-les moi. Vous ne perdrez pas un sou. Vous êtes le seul juge. Des centaines de milliers de personnes en portent actuellement. Magnifique étui donné gratuitement. Remplissez le coupon ci-dessous et envoyez-le moi.

Je vous dirai comment vous pouvez en obtenir une paire gratuitement.

Répondez et mettez ce coupon à la poste aujourd'hui.

Crown Spectacle Co., Dept. Q 2

60 Front Street W., Toronto, Ont.

Je désire essayer vos lunettes durant 30 jours, sans aucune obligation de ma part.

Dites moi aussi comment en obtenir une paire gratuitement.

Nom
Rue et No.
Ville
Age
Boîte No.
Prov.
R.F.D.

AGENTS vous pouvez gagner \$50. à \$200. par semaine en nous représentant.

Écrivez pour connaître notre proposition.

8

8

8